

692537-2026 - Hange

Norra – Klaasimistööd – Framework Agreement for Glazing Services

OJ S 194/2026 07/10/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Ehitustööd

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Kristiansand kommune

E-posti aadress: thomas.tverbakk.bjorgve@kristiansand.kommune.no

Hankija õiguslik vorm: Kohaliku omavalitsuse kontrollitav avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Avfall Sør Husholdning AS

E-posti aadress: ism@avfallsor.no

Hankija õiguslik vorm: Riigi osalusega äriühing

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Avfall Sør AS

E-posti aadress: ism@avfallsor.no

Hankija õiguslik vorm: Riigi osalusega äriühing

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Kristiansand Kirkelig Fellesråd

E-posti aadress: post.kirkelig.fellesraad@kristiansand.kommune.no

Hankija õiguslik vorm: Riigi osalusega äriühing

Hankija tegevus: Vaba aeg, kultuur ja religioon

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Framework Agreement for Glazing Services

Kirjeldus: This procurement is conducted for the purpose of establishing a framework agreement for the provision of glazing services and the supply of goods and materials required for the performance of works for the Contracting Authority within the field of glazing.

Menetluse tunnus: 3a6922cb-c81c-4100-87fa-10a815dd4538

Sisemine tunnus: 2026011593

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

Menetluskorra kirjeldus: The Contracting Authority will establish a framework agreement with a single supplier for the provision of glazing services and the supply of goods and materials required for the performance of works within the field of glazing.

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45441000 Klaasimistööd

Täiendav liigitus (cpv): 14820000 Klaas, 44111540 Isoleerklaas, 45440000 Värvimis- ja klaasimistööd, 45442000 Kaitsevahenditega katmine, 45443000 Fassaaditööd

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Agder (NO092)

Riik: Norra

2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 11 000 000,00 NOK

Raamlepingu maksimaalne maksumus: 11 000 000,00 NOK

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: ENHANCED REQUIREMENTS TO EMPHASISE CLIMATE AND ENVIRONMENTAL CONSIDERATIONS IN PUBLIC PROCUREMENT The Contracting Authority has assessed that the requirements set out in this procurement, and in particular the requirement to use zero-emission vehicles, adequately address the most significant climate and environmental considerations associated with the services to be provided. Furthermore, the Contracting Authority considers that these requirements will provide the greatest climate and environmental benefit in connection with this procurement. Based on the above, climate and environmental considerations will not be included as an award criterion in this procurement procedure, cf. Section 5b(2) of the Public Procurement Act (LOA).

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

Anskaffelsesforskriften - The procurement procedure is conducted in accordance with the Act on Public Procurement of 17 June 2016 (the Public Procurement Act, PPA) and the Public Procurement Regulations of 12 August 2016 (the PPR), Parts I and III. The contract will be awarded through an Open Tender Procedure, cf. Section 13-1(1) of the PPR. No negotiations will be conducted in connection with this procurement procedure.

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Euroopa ühtne hankedokument (ESPD), Teade, Hankedokument
Korruptsioon: Has the Tenderer itself, or any person who is a member of the Tenderer's administrative, management or supervisory body, or who has powers of representation, decision-making or control within such bodies, been convicted by a final judgment of corruption within the past five years, or within any exclusion period specified directly in the judgment that is still applicable? Corruption as defined in Article 3 of the Convention on the fight against corruption involving officials of the European Communities or officials of Member States of the European Union (OJ C 195, 25 June 1997, p. 1), and in Article 2(1) of Council Framework Decision 2003/568/JHA of 22 July 2003 on combating corruption in the private sector (OJ L 192, 31 July 2003, p. 54). This ground for exclusion also covers corruption as defined under the national law applicable to either the Contracting Authority or the Tenderer.

Pettus: Has the Tenderer itself, or any person who is a member of the Tenderer's administrative, management or supervisory body, or who has powers of representation, decision-making or control within such bodies, been convicted by a final judgment of fraud within the past five years, or within any exclusion period specified directly in the judgment that is still applicable? Fraud as referred to in Article 1 of the Convention on the Protection of the European Communities' Financial Interests (OJ C 316, 27 November 1995, p. 48).

Rahapesu või terrorismi rahastamine: Has the Tenderer itself, or any person who is a member of the Tenderer's administrative, management or supervisory body, or who has powers of representation, decision-making or control within such bodies, been convicted by a final

judgment of money laundering or terrorist financing within the past five years, or within any exclusion period specified directly in the judgment that is still applicable? Money laundering or terrorist financing as defined in Article 1 of Directive 2005/60/EC of the European Parliament and of the Council of 26 October 2005 on the prevention of the use of the financial system for the purpose of money laundering and terrorist financing (OJ L 309, 25 November 2005, p. 15). Kuritegelikus ühenduses osalemine: Has the Tenderer itself, or any person who is a member of the Tenderer's administrative, management or supervisory body, or who has powers of representation, decision-making or control within such bodies, been convicted by a final judgment of participation in a criminal organisation within the past five years, or within any exclusion period specified directly in the judgment that is still applicable? Participation in a criminal organisation as defined in Article 2 of Council Framework Decision 2008/841/JHA of 24 October 2008 on the fight against organised crime (OJ L 300, 11 November 2008, p. 42). Terroriakti toimepanek või terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised: Has the Tenderer itself, or any person who is a member of the Tenderer's administrative, management or supervisory body, or who has powers of representation, decision-making or control within such bodies, been convicted by a final judgment of terrorist offences or offences linked to terrorist activities within the past five years, or within any exclusion period specified directly in the judgment that is still applicable? Terrorist offences or offences linked to terrorist activities as defined in Articles 1 and 3 of Council Framework Decision 2002/475/JHA of 13 June 2002 on combating terrorism (OJ L 164, 22 June 2002, p. 3). This ground for exclusion also covers incitement, aiding and abetting, or attempted commission of such offences, as referred to in Article 4 of the aforementioned Framework Decision.

Laste tööjõu kasutamine ja muud inimkaubanduse vormid: Has the Tenderer itself, or any person who is a member of the Tenderer's administrative, management or supervisory body, or who has powers of representation, decision-making or control within such bodies, been convicted by a final judgment of child labour or other forms of trafficking in human beings within the past five years, or within any exclusion period specified directly in the judgment that is still applicable? Child labour and other forms of trafficking in human beings as defined in Article 2 of Directive 2011/36/EU of the European Parliament and of the Council of 5 April 2011 on preventing and combating trafficking in human beings and protecting its victims, and replacing Council Framework Decision 2002/629/JHA (OJ L 101, 15 April 2011, p. 1).

Keskkonnaõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: Is the Tenderer aware of having breached environmental obligations as established by national law, the relevant contract notice, the procurement documents, or Article 18(2) of Directive 2014/24/EU?

Tööõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: Has the supplier, to its knowledge, breached any obligations relating to labour law as established by national law, the relevant contract notice, the procurement documents, or Article 18(2) of Directive 2014/24/EU?

Sotsiaalõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: Has the supplier, to its knowledge, breached any obligations relating to social and labour law as established by national law, the relevant contract notice, the procurement documents, or Article 18(2) of Directive 2014/24/EU?

Konkurentsi moonutamise eesmärgil teiste ettevõtjatega sõlmitud kokkulepped: Has the supplier entered into agreements with other economic operators with the objective of distorting competition?

Tõsine ametialane rikkumine: Has the supplier committed grave professional misconduct? Where relevant, please refer to the definitions set out in national law, the relevant contract notice, or the procurement documents.

Valeandmete esitamine, teabe esitamata jätmine, suutmatuse nõutud dokumente esitada või selle menetluse kohta konfidentsiaalse teabe saamine: Has the supplier: (a) provided grossly misleading information in connection with the submission of information required for the

verification of the absence of grounds for exclusion or the fulfilment of the selection criteria; (b) failed to provide such information; (c) been unable to submit without delay the supporting documents requested by the contracting authority; or (d) improperly influenced the decision-making process of the contracting authority in order to obtain confidential information that may confer an undue advantage in the procurement procedure, or negligently provided misleading information that may have a material influence on decisions concerning exclusion, selection, or award?*

Hankemenetluses osalemisega kaasnev huvide konflikt: Is the supplier aware of any conflict of interest within the meaning of national law, the relevant contract notice, or the procurement documents?

Otsene või kaude osalemine käesoleva hankemenetluse ettevalmistamisel: Has the supplier, or an undertaking related to the supplier, provided advice to the contracting authority or otherwise been involved in the preparation of the procurement procedure?

Ennetähtaegne lõpetamine, kahjutasu või võrreldavad sanktsioonid: Has the supplier committed significant or persistent deficiencies in the performance of a prior public contract, a prior contract with a contracting authority, or a prior concession contract, where such deficiencies resulted in termination of the contract, damages, or other comparable sanctions?

Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine: The contracting authority shall indicate that, in Norway, national grounds for exclusion apply. These shall be described in the procurement documents. The supplier must state whether it is in one or more of the situations described in the national grounds for exclusion. Do any of the purely national grounds for exclusion, as specified in the relevant contract notice or the procurement documents, apply?

Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine: Has the Tenderer failed to fulfil all of its obligations relating to the payment of social security contributions, both in the country in which it is established and in the Contracting Authority's Member State, where this is a different country from that in which the Tenderer is established?

Maksude tasumise kohustuse rikkumine: Has the Tenderer failed to fulfil its obligations relating to the payment of taxes and duties in the country in which it is established and in the Contracting Authority's Member State, where this is a different country from that in which the Tenderer is established?

Äritegevus on peatatud: Please indicate why, under the circumstances referred to above, you are nevertheless able to perform the contract, taking into account the applicable national provisions and measures concerning the continuation of business operations. It is not necessary to provide this information if the exclusion of the supplier is mandatory under applicable national law and no exceptions are permitted.

Pankrot: Is the Tenderer in a state of bankruptcy? If so, please indicate why, under the circumstances, the Tenderer is nevertheless able to perform the contract, taking into account the applicable national provisions and measures concerning the continuation of business operations. It is not necessary to provide this information where exclusion of the Tenderer is mandatory under the applicable national law without any possibility of derogation.

Kokkulepe võlausaldajatega: Is the Tenderer subject to a compulsory arrangement with creditors (debt settlement arrangement)? If so, please indicate why, under the circumstances, the Tenderer is nevertheless able to perform the contract, taking into account the applicable national provisions and measures concerning the continuation of business operations. It is not necessary to provide this information where exclusion of the Tenderer is mandatory under the applicable national law without any possibility of derogation.

Maksejõuetus: Is the Tenderer in a situation of insolvency? If so, please indicate why, under the circumstances, the Tenderer is nevertheless able to perform the contract, taking into account the applicable national provisions and measures concerning the continuation of

business operations. It is not necessary to provide this information where exclusion of the Tenderer is mandatory under the applicable national law without any possibility of derogation. Vara haldab likvideerija: Please indicate why, under the circumstances described above, the Tenderer is nevertheless able to perform the contract, taking into account the applicable national provisions and measures concerning the continuation of business operations. It is not necessary to provide this information where exclusion of the Tenderer is mandatory under the applicable national law without any possibility of derogation.

Siseriikliku õiguse kohane samalaadne olukord, näiteks pankrot: Is the Tenderer subject to a compulsory arrangement with creditors (debt settlement arrangement)? If so, please indicate why, under the circumstances, the Tenderer is nevertheless able to perform the contract, taking into account the applicable national provisions and measures concerning the continuation of business operations. It is not necessary to provide this information where exclusion of the Tenderer is mandatory under the applicable national law without any possibility of derogation.

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0000

Pealkiri: Framework Agreement for Glazing Services

Kirjeldus: This procurement is conducted for the purpose of establishing a framework agreement for the provision of glazing services and the supply of goods and materials required for the performance of works for the Contracting Authority within the field of glazing.

Sisemine tunnus: 2026011593

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Peamine liigitus (cpv): 45441000 Klaasimistööd

Täiendav liigitus (cpv): 14820000 Klaas, 44111540 Isoleerklaas, 45440000 Värvimis- ja klaasimistööd, 45442000 Kaitsevahenditega katmine, 45443000 Fassaaditööd

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Agder (NO092)

Riik: Norra

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 48 Kuud

5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 11 000 000,00 NOK

Raamlepingu maksimaalne maksumus: 11 000 000,00 NOK

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

Lisateave: ENHANCED REQUIREMENTS TO EMPHASISE CLIMATE AND

ENVIRONMENTAL CONSIDERATIONS IN PUBLIC PROCUREMENT The Contracting

Authority has assessed that the requirements set out in this procurement, and in particular the requirement to use zero-emission vehicles, adequately address the most significant climate and environmental considerations associated with the services to be provided. Furthermore, the Contracting Authority considers that these requirements will provide the greatest climate

and environmental benefit in connection with this procurement. Based on the above, climate and environmental considerations will not be included as an award criterion in this procurement procedure, cf. Section 5b(2) of the Public Procurement Act (LOA).

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Euroopa ühtne hankedokument (ESPD), Teade, Hankedokument
Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Experience Requirement: The Tenderer shall have sufficient experience from assignments of comparable relevance and complexity. As a minimum, the Tenderer must have experience with glazing and glass-related works carried out in public buildings or comparable facilities. It is not a requirement that such assignments have been performed under a framework agreement. Documentation: The Tenderer shall provide a description of its most important assignments with the greatest relevance to the scope of this procurement carried out during the last five (5) years. The description must include: the name of the client; the name of a reference person at the client, including telephone number and e-mail address; the name of the assignment/project; the value of the assignment, project cost, or contract value attributable to the Tenderer; and an explanation of the assignment's relevance in relation to this qualification requirement. The Contracting Authority reserves the right to contact the references for verification purposes.

Kriteerium: Kvaliteedi tagamise meetmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: Quality Management System / Quality Assurance System

Requirement: The Tenderer shall have a sound and effective quality management system and /or quality assurance system that is relevant to the scope of the framework agreement.

Documentation: The Tenderer shall provide a description of its quality management system and/or quality assurance system. If the Tenderer is certified in accordance with ISO 9001 or an equivalent certification scheme, such certification will be deemed sufficient to satisfy this requirement.

Kriteerium: Keskkonnajuhtimise meetmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: Environmental Management System Requirement: The Tenderer shall have a sound and effective environmental management system to ensure that the services are performed in an environmentally responsible manner and in a way that is relevant to the scope of the framework agreement. Documentation: The Tenderer shall provide a description of its environmental policy and its procedures/system for environmental management and monitoring. If the Tenderer is certified in accordance with ISO 14001, Eco-Lighthouse (Miljøfyrtårn), or an equivalent certification scheme, such certification will be deemed sufficient to satisfy this requirement.

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: norra keel

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 30/10/2026 11:00:00 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg

Hankedokumentide aadress: <https://permalink.mercell.com/278970543.aspx>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektroniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://permalink.mercell.com/278970543.aspx>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: norra keel

Elektroniline kataloog: Ei ole lubatud

Nõutav on täiustatud või kvalifitseeritud e-allkiri või e-tempel (nagu on määratletud määruses (EL) nr 910/2014)

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 09/11/2026 11:00:00 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 93 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 09/11/2026 11:00:00 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Raamleping ilmainikonkursita

Osalejate maksimaalne arv: 1

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Agder tingrett

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Any complaint to the Norwegian Complaints Board for Public Procurement (KOFA) must be submitted within six months after the contracting authority has entered into the contract, or within six months after the contracting authority has cancelled the procurement procedure. An application for interim relief (preliminary injunction) must normally be filed before the contract has been entered into, as the conclusion of the contract will, as a general rule, prevent further legal remedies. The standstill period (waiting period prior to contract award) is generally 10 days from the date on which the contract award decision is communicated electronically.

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Kristiansand kommune

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Kristiansand kommune

Registreerimisnumber: 820852982

Postiaadress: Postboks 1044

Linn: SØGNE

Sihtnumber: 4682

Riik – jaotus (NUTS): Agder (NO092)

Riik: Norra

Kontaktpunkt: Thomas Tverbakk Bjørgve

E-posti aadress: thomas.tverbakk.bjorgve@kristiansand.kommune.no

Telefon: 90617439

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Rühmajuht

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Avfall Sør Husholdning AS

Registreerimisnumber: 995646137

Linn: Kristiansand

Sihtnumber: 4630

Riik – jaotus (NUTS): Agder (NO092)

Riik: Norra

E-posti aadress: lsm@avfallsor.no

Telefon: 38177070

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Avfall Sør AS

Registreerimisnumber: 986296042

Linn: Kristiansand

Sihtnumber: 4630

Riik – jaotus (NUTS): Agder (NO092)

Riik: Norra

E-posti aadress: lsm@avfallsor.no

Telefon: 38177070

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: Kristiansand Kirkelig Fellesråd

Registreerimisnumber: 876992612

Linn: Kristiansand

Sihtnumber: 4611

Riik – jaotus (NUTS): Agder (NO092)

Riik: Norra

E-posti aadress: post.kirkelig.fellesraad@kristiansand.kommune.no

Telefon: 38196800

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0005

Ametlik nimi: Agder tingrett

Registreerimisnumber: 926723480

Linn: Kristiansand

Sihtnumber: 4614

Riik – jaotus (NUTS): Agder (NO092)

Riik: Norra

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: dfbe9f57-2b31-42f9-b617-4e686aff22ce - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 05/10/2026 13:35:57 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg

Teate saatmise kuupäev (eSender): 05/10/2026 14:17:33 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: inglise keel

Teate avaldamise number: 692537-2026

ELT S väljaande number: 194/2026

Avaldamise kuupäev: 07/10/2026